 <p>CCIAA DI BOLZANO HANDELSKAMMER BOZEN</p>	<p>ISTANZA DI RICORSO AVVERSO L'ESITO NEGATIVO DELL'ANALISI CHIMICO- FISICA EFFETTUATA DAL LABORATORIO</p> <p>ANTRAG UM BESCHWERDE GEGEN DAS NEGATIVE ERGEBNIS DER VOM LABOR DURCHGEFÜHRTEN CHEMISCH- PHYSIKALISCHEN ANALYSE</p>	<p>M-IOCONTR5-13 Rev. 2 Data/Datum, 10/08/2020</p>
---	--	---

Spett.le
Camera di commercio Bolzano
Organismo di controllo vini
Via Alto Adige 60
39100 Bolzano
agri@bz.legalmail.camcom.it

An die
Handelskammer Bozen
Kontrollstelle für Weine
Südtiroler Straße 60
39100 Bozen
agri@handelskammer.bz.it

Oggetto: istanza di ricorso ai sensi dell'art.
6 del D.M. 12/03/2019

Betreff: Beschwerdeantrag im Sinne des
Art. 6 des MD 12/03/2019

In seguito a intercorsa corrispondenza in
merito al vino atto a DOC

Aufgrund der erfolgten Korrespondenz
bezüglich des Weines „bestimmt für
DOC“

di cui al verbale di prelievo n.

Protokoll der Musterentnahme

per hl

für hl

partita di bottiglie/vaso-i vinario-i n.

Partie/Behältniss/e

il/la sottoscritto/a

beabsichtigt der/die unterfertigte

titolare/legale rappresentante

Eigentümer/gesetzliche/r Vertreter/in

dell'impresa

des Unternehmens

intende presentare **istanza di ricorso
avverso** al giudizio di non idoneità espresso
dal Comitato di certificazione del

einen **Antrag um Beschwerde** gegen die
Entscheidung der Nichtkonformität von
Seiten des Zertifizierungskomitees vom

a seguito di analisi chimico-fisica ai sensi
della normativa in oggetto.


aufgrund der chemisch-physikalischen
Analyse im Sinne des oben genannten
Dekretes einzureichen.

Il/la richiedente chiede:

der/die Antragsteller/in beantragt:

un nuovo prelievo ai fini della
ripetizione dell'esame chimico-fisico
per la relativa partita (soltanto a seguito
di pratica enologica ammessa dalla

eine neue Probenahme zur
Wiederholung der chemisch-
physikalischen Analyse derselben
Partie (nur nach der Durchführung

 <p>CCIAA DI BOLZANO HANDELSKAMMER BOZEN</p>	<p>ISTANZA DI RICORSO AVVERSO L'ESITO NEGATIVO DELL'ANALISI CHIMICO- FISICA EFFETTUATA DAL LABORATORIO</p> <p>ANTRAG UM BESCHWERDE GEGEN DAS NEGATIVE ERGEBNIS DER VOM LABOR DURCHGEFÜHRTEN CHEMISCH- PHYSIKALISCHEN ANALYSE</p>	<p>M-IOCONTR5-13 Rev. 2 Data/Datum, 10/08/2020</p>
---	--	---

normativa nazionale e dell'Unione europea vigente)

Pratica enologica eseguita (specificare)

un'ulteriore analisi dello stesso campione presso un laboratorio autorizzato, scelto dall'ODC, **diverso** da quello che ha effettuato la prima analisi.

Distinti saluti

Data/firma

eines der von den nationalen und EU-Bestimmungen zugelassenen önologischen Verfahren)

Durchgeführtes önologisches Verfahren (anführen)

eine weitere Analyse desselben Musters bei einem anderen ermächtigten Labor, welches von der Kontrollstelle gewählt wird und verschieden vom Labor ist, welches die erste Analyse durchgeführt hat.

Mit freundlichen Grüßen

Datum/Unterschrift